

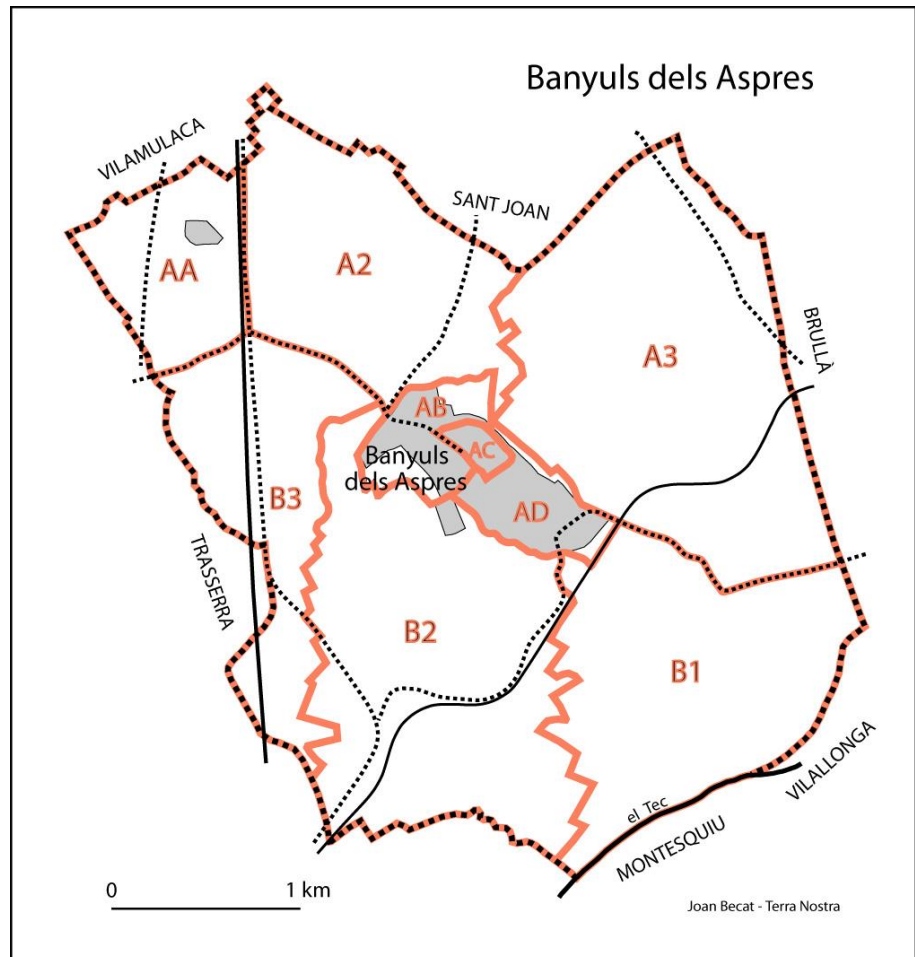
BANYULS DELS ASPRES

Comarca del Rosselló

El cadastre del municipi de Banyuls dels Aspres no és corregit.

L'Institut Geogràfic Nacional (IGN, París) ha corregit la toponímia de Banyuls dels Aspres sobre el seu portal internet GEOPORTAIL i sobre el seu mapa a 1:25.000 *Banyuls-sur-Mer-le-Perthus n°2549 OT*.

Nota: Trobareu el conjunt dels topònims de Banyuls des Aspres amb la seua grafia catalana correcta, dins l'Atlas toponímic de Catalunya Nord - Atlas toponymique de Catalogne Nord, edicions Terra Nostra, Prada, 2015, 2 volums, 970p.



| TOPÒNIMS I FULLS CADASTRALS | NOM SOBRE EL CADASTRE ACTUAL | NOM A CORREGIR SOBRE EL CADASTRE | NOM SOBRE GEOPORTAIL (portal cartogràfic de l'IGN) |
|-----------------------------|------------------------------|----------------------------------|--|
| Seccions cadastrals | | | |
| A2 | Las Alzines | nom a corregir | les Alzines |
| B2 | L'Amauré | nom a corregir | l'Amorer |
| A3 | Las Calsades | nom a corregir | les Calçades |
| A3 | Las Claves | nom a corregir | - |
| B3 | La Coume | nom a corregir | la Coma |

| | | | |
|-------|-----------------------------|-----------------------|---------------------------------|
| B3 | Lo Correch Daurat | nom a corregir | - |
| AB/A2 | La Creu Blanque | nom a corregir | la Creu Blanca |
| B2 | La Creu Verde | nom a corregir | la Creu Verda |
| B1 | Fon Clare | nom a corregir | Fontclara |
| A2 | Fon d'en Sardaque | nom a corregir | la Font d'en Sardaca |
| AB/B2 | Las Fourques | nom a corregir | les Forques |
| A3 | Las Fourques d'en Barrère | nom a corregir | - |
| A3 | Fumassotes | nom a corregir | - |
| B2 | La Garrigue d'en Reste | nom a corregir | - |
| B3 | Mas d'en Costacèque | nom a corregir | Mas d'en Costaseca |
| AA/A3 | Mas d'en Ramis | Mas d'en Ramis | el Mas d'en Ramis |
| B1 | Oulibèdes del Plas del Tech | nom a corregir | les Olivedes dels Plans del Tec |
| A3 | Passa Bou | Passa Bou | Passa Bou |
| A3 | Payre Fite | nom a corregir | - |
| B3 | Lo Plan | nom a corregir | el Pla |
| A3 | Plas de Brouilla | nom a corregir | Plans de Brullà |
| B1 | Plas del Tech | nom a corregir | Plans del Tec |
| B2 | Plas de Nidolère | nom a corregir | Plans de Nidoleres |
| A2 | Puig de la Ville Veille | nom a corregir | - |
| A2 | Puig Montagna | nom a corregir | Puig Montanyà |
| B1 | La Roudède | nom a corregir | la Roureda |
| B3 | Roure d'en Sautou | nom a corregir | el Roure de Santó |
| A3 | Las Rourèdes | nom a corregir | - |
| B1/B2 | Salita Est/Ouest | nom a corregir | - |
| AA | Al Cieurer | nom a corregir | - |
| B2 | Tortougué | nom a corregir | el Tortuguer |
| A3 | Los Trillots | nom a corregir | els Trillots |
| A2 | L'Ouzerdète | nom a corregir | l'Userdeta |
| AB/B2 | Versalles | nom a corregir | Versalles |

| | | | |
|---------------------------------|----------------------------|----------------|-------------------------|
| A3 | Vigne Petite | nom a corregir | - |
| A3 | La Vignasse | nom a corregir | - |
| B2 | Vignes del Cami d'Elne | nom a corregir | Vinyes del Camí d'Elna |
| B3 | Vignes de l'Espérance | nom a corregir | Vinyes de l'Esperança |
| B2 | Vignes del Salita | nom a corregir | - |
| AA | Vignes de Tresserre | nom a corregir | les Vinyes de Trasserra |
| Altres noms de llocs | | | |
| A2 | - | - | l'Oliu |
| A3 | Borne Payre Fite | nom a corregir | - |
| B1 | Pilou | nom a corregir | - |
| B1 | Pilou du Salita | nom a corregir | - |
| A3 | Gros Roc | nom a corregir | - |
| Edificis i construccions | | | |
| B1 | - | - | Fontclara |
| B2 | - | - | Mas Bonaparte |
| B1 | Mas de l'Amouroune | nom a corregir | Mas de l'Amoroner |
| B3 | - | - | Mas d'en Costaseca |
| AD | - | - | Mas Descossy |
| A2 | - | - | Mas Vidaló |
| B1 | - | - | Mas Vila |
| B3 | - | - | Pont de la Ruera |
| Aigua | | | |
| B2/B3 | Ravin Daurat | nom a corregir | Còrrec Daurat |
| B3 | Ravin de la Foun del Lloup | nom a corregir | - |
| AD/B1/B2 | Ravin de la Garrigue | nom a corregir | - |
| B1 | Ravin de la Gineste | nom a corregir | - |
| B2/B3 | Ravin de la Gaudole | nom a corregir | Còrrec de la Godola |
| A2 | Ravin de l'Alzine | nom a corregir | - |
| B2/B3 | Ravin de la Rière | nom a corregir | - |

| | | | |
|----------------------|--|----------------|--------------------------|
| AA | Ravin de la Vigne | nom a corregir | Còrrec de la Vinya |
| A3 | Ravin de Las Calsades | nom a corregir | Còrrec de la Bassa |
| AB/A2/A3/B1 | Ravin de las Fumassotes | nom a corregir | Còrrec de les Fumassotes |
| B2 | Ravin del Périlloné | nom a corregir | Còrrec del Perelloner |
| AA | Ravin del Puig | nom a corregir | Còrrec del Puig |
| AD/B1/B2 | Ravin d'en Roudell /Rodell | nom a corregir | Còrrec d'en Rodell |
| B1/B2 | Canal | nom a corregir | - |
| B1/B2 | Canal | nom a corregir | - |
| B1/B2 | La Rière (Ravin) | nom a corregir | la Riera |
| Vies i camins | | | |
| A2/A3 | Chemin de Bages à Banyuls-sur-Mer | nom a corregir | - |
| A3/B1/B2 | Chemin de fer d'Elne à Arles-sur-Tech | nom a corregir | - |
| AB/AC/A2 | Chemin de Banyuls-dels-Aspres à Saint-Jean-Lasseille | nom a corregir | - |
| AB | CV n°7 du Cimetière | nom a corregir | - |
| AD/B1/B2 | Chemin du Salita ou de Montesquieu | nom a corregir | - |
| AB/A2 | CV n°2 de Villemolaque à Banyuls-dels-Aspres | nom a corregir | - |
| A2/A3 | CV n°2 de Villemolaque à Banyuls-dels-Aspres | nom a corregir | - |
| B2/B3 | Ancienne Grande Route de Bellegarde à Perpignan | nom a corregir | - |
| B1/B2 | Ancien Chemin d'Elne au Boulou | nom a corregir | - |
| AB/B2 | Ancien Chemin de Banuyls-dels-Aspres au Boulou | nom a corregir | - |
| B2/B3 | CV n°6 de Tresserre à Banyuls-dels-Aspres | nom a corregir | - |
| AC/AD/B2 | Carréade | nom a corregir | - |